

# СИСТЕМА БЫСТРОЙ ПРИОСТАНОВКИ (URS) 1 марта 2013 года

## 1. Жалоба

### 1.1 Подача жалоб

- 1.1.1 Процедура начинается с подачи В URS жалобы, в которой содержится краткое описание прав на торговую марку и действий, являющихся предметом жалобы и предоставляющих держателю торговой марки право просить защиты.
- 1.1.2 Каждая жалоба должна сопровождаться соответствующим платежом, размер которого в настоящее время рассматривается. Указанные платежи не возмещаются.
- 1.1.3 Несколько связанных между собой компаний могут подавать одну жалобу на действия одного владельца регистрации, но только в том случае, когда это родственные компании. В одной жалобе могут быть указаны несколько владельцев регистрации, но только в том случае, если в жалобе продемонстрирована их взаимосвязь.

### 1.2 Содержание жалобы

Жалоба подается с использованием формы, предоставляемой Поставщиком услуги. В форме жалобы должно быть предусмотрено место для следующих данных:

- 1.2.1 Полное имя, электронный адрес и другая контактная информация подателя (подателей) жалобы.
- 1.2.2 Полное имя, электронный адрес и контактная информация любого лица, уполномоченного действовать от имени подателей жалобы.
- 1.2.3 Полное имя владельца регистрации (т.е., соответствующая информация из базы данных Whois) и любая имеющаяся контактная информация для соответствующего доменного имени или доменных имен.
- 1.2.4 Конкретное имя (имена) домена (доменов), которые указаны в качестве ответчиков в жалобе. Для каждого доменного имени податель жалобы должен включить копию доступной в настоящее время информации Whois, а также описание и копию, если имеется, содержимого веб-сайта, являющегося причиной подачи жалобы, связанного с каждым доменным именем, являющимся предметом жалобы.

1.2.5 Конкретные товарные/сервисные знаки, на которых основывается жалоба, и на основании которых Податели жалобы настаивают на восстановлении своих прав, с указанием конкретных товаров и связанных с ними услуг.

1.2.6 Указание оснований для жалобы с указанием фактов, демонстрирующих, что податель жалобы имеет право просить защиты, а именно:

1.2.6.1 того факта, что доменное имя является идентичным или похожим до смешения на словесный товарный знак:

(i) в отношении которого и Истца имеется зарегистрированной на национальном или региональном уровне и используемой в настоящее время или (ii) подтвержденной решением суда, или (iii) прямо защищенной законом или договором, имевшим силу на момент подачи Иска в URS.

а. Иллюстрацией использования может быть демонстрация того, что доказательство использования, — которым может являться заявление и один пример текущего использования для коммерческих целей, — было представлено в Депозитарий товарных знаков и подтверждено этим Депозитарием.

б. Доказательства использования можно также представить непосредственно с Иском в URS.

и

1.2.6.2 владелец домена не имеет законного интереса или прав на доменное имя;

и

1.2.6.3 домен зарегистрирован для недобросовестного использования.

Список неэсклюзивных обстоятельств, демонстрирующих злонамеренную регистрацию и использование владельцем регистрации включает следующее:

а. основной целью владельца регистрации при регистрации или приобретении доменного имени являлась его продажа, сдача в аренду или иной вид передачи регистрации доменного имени подателю жалобы, являющемуся владельцем торговой марки или сервисного знака, или его конкуренту за значительное вознаграждение, превышающее прямые издержки, непосредственно связанные с этим доменным именем;

- б. регистрация владельцем регистрации доменного имени осуществлена для того, чтобы не дать владельцу какой-либо торговой марки или сервисного знака отразить этот знак в соответствующем доменном имени, при условии что такая модель поведения является для владельца регистрации стандартной;
- в. владелец регистрации зарегистрировал доменное имя с основной целью создать помехи для деловой активности конкурента;
- г. доменное имя используется владельцем регистрации с намерением привлечь (для извлечения коммерческой выгоды) интернет-пользователей на свой веб-сайт или в другое местоположение в Интернете путем создания ложного впечатления, что данный сайт или местоположение своим происхождением или принадлежностью связаны с торговой маркой или сервисным знаком подателя жалобы или что такая марка или знак оказывает покровительство или свидетельствует в пользу веб-сайта, местоположения, продукта или услуги владельца регистрации.

1.2.7 Поле, в котором Истец может ввести до 500 слов пояснения в свободной форме.

1.2.8. Доказательство того, что жалоба подается Истцом не на каком-либо корыстном основании, и что для ее подачи существует разумная и добросовестная причина.

## **2. Сборы**

2.1 Сборы, указанные в прейскуранте Поставщика услуг, должны уплачиваться при подаче Жалобы.

2.2 Для жалоб, в списке которых присутствует пятнадцать (15) или больше оспариваемых доменных имен, зарегистрированных одним владельцем, предусматривается уплата сбора за ответ на жалобу, который будет возмещен выигравшей стороне. Платеж за ответ ни в коем случае не будет превышать сбора с Истца.

## **3. Административная проверка**

3.1 На начальном этапе жалобы будут проверяться в административном порядке поставщиком услуг URS на соответствие требованиям к подаче жалоб. Эта проверка предназначена для определения того, что жалоба содержит всю необходимую информацию, а не с целью вынести определение *по предполагаемому делу*.

3.2 Административная проверка должна быть проведена в течение двух (2) рабочих дней с даты подачи жалобы поставщику URS.

- 3.3 Учитывая ускоренный характер этой процедуры и предполагаемый низкий уровень необходимых сборов, не будет возможности исправлять несоответствия требованиям к подаче.
- 3.4 Если жалоба будет признана несоответствующей требованиям к подаче, она будет отклонена без ограничения возможностей подателя подать новую жалобу. В этом случае сбор за первоначальную регистрацию не возвращается.

#### **4. Уведомление и блокировка домена**

- 4.1 После завершения административной проверки Поставщик URS должен немедленно уведомить оператора регистратуры (по электронной почте) после подтверждения соответствия жалобы требованиям к подаче жалоб. Уведомление оператора регистратуры должно включать копию Жалобы. В течение 24 часов с момента получения уведомления о жалобе от Поставщика URS оператор регистратуры должен «заблокировать» домен, т. е. регистратура должна ограничить внесение любых изменений в регистрационные данные, включая передачу и удаление доменных имен, но с сохранением разрешения этого доменного имени. Оператор регистратуры незамедлительно уведомляет поставщика URS о том, что доменное имя заблокировано («Уведомление о блокировании»).
- 4.2 В течение 24 часов с момента получения уведомления о блокировании от оператора регистратуры поставщик URS должен уведомить владельца домена о поступлении жалобы («Уведомление о жалобе»), отправив ее копию на бумажном носителе по адресам, указанным в контактной информации Whois, и предоставив электронную копию жалобы и сообщение о заблокированном состоянии, а также сведения о возможных последствиях, которые наступят, если владелец домена не сможет предоставить ответ или защититься. Уведомления должны быть ясными и понятными для владельцев регистрации по всему миру. Уведомление о жалобе должно быть составлено на английском языке и переведено Поставщиком на основной язык той страны или региона, где находится владелец домена.
- 4.3 Уведомление о жалобе должно направляться владельцу домена по электронной почте, факсу (если имеется) и обычной почтой. Жалоба и сопроводительные документы (если имеются) должны передаваться в электронном виде.
- 4.4 Поставщик URS должен также в электронной форме уведомить регистратора записи об оспариваемом доменном имени по адресу регистратора, указанному в справочнике ICANN.

#### **5. Ответ**

- 5.1 Владелец домена должен подготовить и направить поставщику URS в электронном виде ответ на жалобу в течение 14 календарных дней с даты отправки поставщиком URS уведомления о жалобе владельцу домена. После получения ответа Поставщик отправляет электронную копию ответа и сопроводительные документы (если имеются) Истцу.

- 5.2 Ответчик обязан уплатить сбор за ответ согласно разделу 2.2 выше, если в Жалобе указано пятнадцать (15) или более доменных имен, оспариваемых у одного и того же Владельца домена. Если в списке присутствует 15 (пятнадцать) или больше оспариваемых доменных имен, сбор за ответ на жалобу возмещается выигравшей стороне. Никакие дополнительные регистрационные сборы не взимаются, если владелец домена подал свой ответ до объявления о пропуске срока или до истечения тридцати (30) календарных дней после вынесения определения. Для ответов, поданных более чем через тридцать (30) календарных дней после вынесения определения, независимо от количества доменных имен в жалобе, уплачивается разумный невозвратный сбор, указанный в Дополнительных правилах Поставщика за повторное рассмотрение (в дополнение к любому другому применимому сбору за ответ, предусмотренному в Процедура URS 2.2).
- 5.3 По запросу владельца домена поставщик URS может предоставить ему небольшое дополнительное время, если имеется веское основание и если запрос получен в период ответа, после истечения срока или не более чем через тридцать (30) календарных дней после вынесения определения. Ни в одном из случаев предоставляемое дополнительное время не должно превышать семи (7) календарных дней.
- 5.4 Объем ответа не должен превышать 2 500 слов без учета приложений, и содержание ответа на жалобу должно включать в себя следующее:
- 5.4.1 Подтверждение данных, предоставленных владельцем регистрации.
  - 5.4.2 Конкретное подтверждение или отрицание каждого из доводов, включенных в жалобу.
  - 5.4.3 Любые возражения, опровергающие заявления подателя жалобы;
  - 5.4.4 Заявление, что ответ на жалобу, содержит точную и правдивую информацию.
- 5.5 В соответствии с предполагаемой сущностью Службы быстрой приостановки (URS) и средства защиты, предоставляемого подателю жалобы, добившемуся успеха, заявления и просьбы владельца регистрации о защите будут запрещены за исключением заявления о том, что податель жалобы подал жалобу в личных интересах.
- 5.6 После подачи ответа на жалобу и вынесения решения поставщиком URS о том, что ответ на жалобу соответствует требованиям к подаче ответа (это должно быть сделано в тот же день), жалоба, ответ на жалобу и прилагаемые материалы немедленно направляются на рассмотрение квалифицированного эксперта, выбранного поставщиком URS для вынесения определения по жалобе. Все представленные материалы рассматриваются экспертом.

- 5.7 Ответ на жалобу может содержать любые факты, доказывающие несостоятельность жалобы как попытки злонамеренной или недобросовестной регистрации путем изложения следующих обстоятельств:
- 5.7.1 до получения владельцем регистрации какого-либо уведомления о возникновении спора это доменное имя (или имя, соответствующее этому доменному имени) использовалось владельцем регистрации для добросовестного предложения товаров или услуг, или очевидным образом осуществлялась подготовка к такому использованию;
  - 5.7.2 владелец регистрации (в качестве индивидуального пользователя, компании или иной организации) приобрел широкую известность по этому доменному имени, даже если владельцем регистрации не были приобретены права на торговую марку или сервисный знак;
  - 5.7.3 владелец регистрации осуществляет законное или добросовестное использование доменного имени, не имея намерения в коммерческих целях ввести в заблуждение покупателей или дискредитировать рассматриваемую торговую марку или сервисный знак.
- Такие жалобы, если эксперт в результате своей оценки подтвердит обоснованность всех доказательств, должны приводить к вынесению решения в пользу владельца регистрации
- 5.8 Владелец регистрации также может представить возражения на жалобу, демонстрирующие отсутствие корыстных целей использования владельцем регистрации этого доменного имени, например, при помощи одного из следующих критериев:
- 5.8.1 доменное имя является общим или описательным, и владелец регистрации добросовестно его использует;
  - 5.8.2 веб-сайты, использующие это доменное имя, используются исключительно в целях получения благодарностей или критики в адрес лица или компании, что признается экспертом добросовестным использованием доменного имени;
  - 5.8.3 владелец этого доменного имени соблюдает прямо выраженные условия действующего письменного соглашения, заключенного между участвующими в споре сторонами;
  - 5.8.4 это доменное имя не является часть более широкого шаблона или серии злонамеренных регистраций, поскольку данное доменное имя имеет тип или набор символов, который существенно отличается от других доменных имен, зарегистрированных этим владельцем регистрации.

- 5.9 Другие факторы, которые эксперт должен принимать во внимание:
- 5.9.1 Торговля доменными именами с целью получения прибыли и владение большим портфелем доменных имен, сами по себе не указывают на недобросовестность в рамках URS. Однако такое поведение в конкретном случае может оказаться злонамеренным, в зависимости от обстоятельств спора. Эксперт должен в каждом случае выполнять проверку по существу дела.
  - 5.9.2 Продажа трафика (то есть подключение доменных имен к парковочным страницам и получение дохода от показа страниц) сама по себе не считается злонамеренным действием в рамках URS. Однако такое поведение в конкретном случае может оказаться злонамеренным, в зависимости от обстоятельств спора. Эксперт должен принять во внимание следующее:
    - 5.9.2.1 характер доменного имени;
    - 5.9.2.2 характер рекламных ссылок на всех парковочных страницах, связанных с этим доменным именем;
    - 5.9.2.3 что окончательную ответственность за использование доменного имени несет владелец регистрации.

## **6. Невыполнение обязательств**

- 6.1 Если же по истечении 14 календарных дней, отведенных для ответа на жалобу (или дополнительного периода, если таковой был предоставлен), владелец регистрации не представляет ответ на жалобу, последняя переходит в категорию жалобы с невыполненными обязательствами.
- 6.2 В любом таком случае Поставщик должен направить по электронной почте уведомление о невыполнении обязательств, как подателю жалобы, так и владельцу регистрации, а также обычной почтой или по факсу владельцу регистрации. В течение периода невыполнения обязательств владельцу регистрации будет запрещено изменять контент сайта на том основании, что теперь он пользуется сайтом на законном основании, и ему будет также запрещено изменять информацию в "Кто есть кто".
- 6.3 Все случаи невыполнения обязательств будут рассматриваться экспертами на основе аргументов, приведенных в жалобе.
- 6.4 Если после анализа жалобы в случае невыполнения обязательств эксперт примет решение в пользу подателя жалобы, владелец регистрации имеет право требовать повторного рассмотрения путем подачи своего ответа в любое время в течение шести месяцев с даты уведомления о невыполнении обязательств. Владелец домена будет также иметь право запросить продление еще на шесть месяцев, если продление запрашивается до истечения первоначального шестимесячного периода.

- 6.5 Если ответ дан после следующих событий: (i) ответчик просрочил выполнение своих обязательств (при условии, что ответ дан в соответствии с пунктом 6.4 выше), и (ii) соответствующее уведомление направлено согласно изложенным выше требованиям к уведомлениям, в кратчайшие практически целесообразные сроки должно быть восстановлено разрешение доменного имени в исходный IP-адрес, но с сохранением блокировки, как и в случае, если бы ответ был направлен своевременно. Подача ответа с пропуском срока не является апелляцией; рассмотрение дела производится точно так же, как и в случае своевременной подачи ответа.
- 6.6 Если после рассмотрения жалобы с невыполненными обязательствами эксперт вынесет решение в пользу владельца домена, Поставщик должен уведомить оператора регистратуры о необходимости разблокировать доменное имя и вернуть владельцу домена полный контроль над регистрацией этого доменного имени.

## **7. Эксперты**

- 7.1 Один эксперт, выбранный Поставщиком, должен председательствовать в ходе процедуры URS.
- 7.2 Эксперты должны подтвердить соответствующий юридический опыт, например в области законодательства по товарным знакам, и пройти курс обучения и сертификации по процедуре URS. В частности, экспертам должны быть предоставлены инструкции по элементам URS и возражениям на исковые заявления, а также по порядку рассмотрения жалобы в рамках URS.
- 7.3 Должна осуществляться ротация экспертов, привлекаемых конкретным поставщиком URS, в приемлемой степени, чтобы избежать поиска «удобного» судебного форума или экспертов. Поставщикам URS настоятельно рекомендуется сотрудничать на равноправной основе со всеми сертифицированными экспертами с учетом обоснованных исключений (например, потребности в определенном языке, невыполнения условий договора или противоправных действий), которые определяются на основе анализа конкретной ситуации.

## **8. Стандарты рассмотрения жалоб и бремя доказательства**

- 8.1 Стандарты рассмотрения жалоб, которые должен применять квалифицированный эксперт при вынесении определения, зависят от следующего:
- 8.1.1 зарегистрированное доменное имя является идентичным или похожим до смешения на словесную торговую марку: (i) в отношении которого и Истца имеется зарегистрированной на национальном или региональном уровне и используемой в настоящее время или (ii) подтвержденной решением суда, или (iii) прямо защищенной действующим законом или договором, имевшим силу на момент подачи иска в URS; и



- 8.1.1.1 иллюстрацией использования может быть демонстрация того, что доказательство использования, — которым может являться заявление и один пример текущего использования, — было представлено в Депозитарий товарных знаков и подтверждено этим Депозитарием.
- 8.1.1.2 Доказательства использования можно также представить непосредственно с Иском в URS.
- 8.1.2 владелиц регистрации не имеет законного интереса или прав на доменное имя;
- 8.1.3 домен зарегистрирован и используется недобросовестно.
- 8.2 Бремя доказательства заключается в представлении четких и убедительных свидетельств.
- 8.3 Чтобы в рамках URS принять решение в пользу подателя жалобы, эксперт должен вынести определение об отсутствии подлинных фактов, имеющих существенное значение. Такое определение может включать следующие положения: (i) податель жалобы имеет право на использование доменного имени, и (ii) владелиц регистрации не имеет законного интереса или прав на использование этого имени. Это означает, что подавшая жалобу сторона должна представить адекватное доказательство для подтверждения своих прав на торговую марку в этом доменном имени (например, доказательство регистрации торговой марки и доказательство того, что доменное имя было зарегистрировано и используется недобросовестно, в нарушение требований URS).
- 8.4 Если эксперт обнаружит, что подавшая жалобу сторона не справилась с бременем доказательства, или обнаружит несоответствие подлинных фактов, имеющих существенное значение для любого из перечисленных выше элементов, то он должен отказать в удовлетворении жалобы, используя средства, предусмотренные в URS. Это означает, что Жалоба должна быть отклонена, если Эксперт получит доказательства, подтверждающие, что использование данного доменного имени не нарушает прав или является законным использованием товарного знака.
- 8.5 Если существует подлинная спорная проблема (например, сомнения в том, что регистрация и использование доменного имени является недобросовестным использованием товарного знака), жалоба будет отклонена с прекращением процедуры URS без ущерба для дальнейших действий, например, использования апелляции URS, UDRP или судебного иска. URS не предназначена для использования при решении открытых спорных вопросов, а используется только для очевидных случаев недобросовестного использования товарных знаков.
- 8.6 Другими словами, если эксперт обнаружит, что все три критерия подтверждаются ясными и убедительными доказательствами, и нет подлинной спорной проблемы, то он должен вынести определение в пользу истца. Если эксперт обнаружит несоответствие любому из трех критериев, он должен отказать истцу в удовлетворении претензии и прервать процедуру

URS без нанесения ущерба истцу в части права продолжить разбирательство в суде компетентной юрисдикции или в рамках UDRP.

## **9. Определение**

- 9.1 Процедура не предусматривает каких-либо расследований или разбирательств; доказательством будут служить материалы, предоставленные вместе с жалобой и ответом, и при этом те же самые материалы будут полностью использоваться экспертом при вынесении определения.
- 9.2 Если истец выполняет обязанность доказывания, эксперт должен будет вынести определение в пользу истца. Определение будет опубликовано на веб-сайте поставщика URS. Тем не менее, определение не должно оказывать другого препятствующего воздействия, кроме как в рамках процедуры URS, которой оно касается.
- 9.3 Если же податель жалобы не справляется с обязанностью доказывания, процедура URS должна быть прекращена и владельцу домена возвращен полный контроль над регистрацией доменного имени.
- 9.4 Определения, вынесенные в результате процедуры URS, публикуются поставщиком URS на его веб-сайте в соответствии с Правилами.
- 9.5 Определения также должны быть отправлены по электронной почте поставщиком URS владельцу домена, истцу, регистратору и оператору регистратуры с указанием средств защиты права и необходимых действий со стороны оператора регистратуры для выполнения требований определения.
- 9.6 Для рассмотрения жалобы в рамках URS согласно ускоренной процедуре, оценку необходимо начать незамедлительно после истечения четырнадцати (14) дней, отведенных на подачу ответа (либо продленного срока, при наличии продления) или после представления ответа. Определение должно быть вынесено согласно ускоренной процедуре, с целью принятия решения в течение 3 (трех) рабочих дней с момента начала оценки. В отсутствие исключительных обстоятельств определения должны выноситься в течение пяти (5) дней с даты подачи ответа на жалобу.

## **10. Средства защиты права**

- 10.1 Если определение будет вынесено в пользу истца, решение немедленно передается оператору регистратуры, истцу, ответчику и регистратору.
- 10.2 Сразу после получения определения оператор регистратуры должен заблокировать доменное имя и сохранять блокировку до истечения регистрационного периода без возможности разрешения данного имени в адрес исходного веб-сайта. Оператор регистратуры должен обеспечить перенаправление с помощью серверов имен на предоставленную поставщиком URS информационную веб-страницу с описанием URS. Поставщику URS будет запрещено размещать на данной странице предложения любых других услуг, а также прямое или косвенное

использование этой веб-страницы в рекламных целях (как в своих интересах, так и в интересах любых третьих лиц). Служба Whois для этого доменного имени должна по-прежнему отображать все сведения об исходном владельце домена, за исключением перенаправления серверов имен. Кроме того, оператор регистратуры должен обеспечить, чтобы служба Whois отражала невозможность передачи, удаления или изменения доменного имени в течение всего срока регистрации.

- 10.3 Выигравшему делу истцу должна быть предоставлена возможность продления периода регистрации еще на один год по коммерческим ставкам.
- 10.4 Никакие другие средства защиты права не должны быть доступны при вынесении определения в пользу истца.
- 10.5 Если эксперт вынесет решение в пользу ответчика, Поставщик должен уведомить оператора регистратуры о необходимости разблокировать доменное имя и вернуть владельцу регистратуры полный контроль над регистрацией этого доменного имени.

## **11. Жалобы, вводящие в заблуждение**

- 11.1 URS должна предусматривать штрафные санкции за злоупотребление процедурой со стороны держателей товарных знаков.
- 11.2 Жалоба может быть признана экспертом вводящей в заблуждение в следующих случаях:
  - 11.2.1 она была подана исключительно с неправомерными целями, такими как причинение беспокойства, создание излишней задержки или неоправданный рост затрат на ведение бизнеса;
  - 11.2.2 (i) претензии или другие заявления не были подтверждены действующим законодательством или стандартами URS; или (ii) отсутствует какая-либо доказательная поддержка фактических доводов
- 11.3 Эксперт может признать жалобу, содержащей умышленно фальсифицированные материалы, если в ней содержатся фактические утверждения, относительно которых в момент их формулирования было известно, что они являются ложными, и которые в случае их истинности могли бы повлиять на результат рассмотрения дела в рамках URS.
- 11.4 Если признано, что сторона подала две (2) жалобы, вводящие в заблуждение, или 1 (одну) жалобу с «умышленной фальсификацией материалов», этой стороне должно быть запрещено использовать URS в течение одного года с даты вынесения определения, в котором указано, что податель жалобы:
  - (i) подал вторую жалобу, вводящую в заблуждение или
  - (ii) подал жалобу с умышленной фальсификацией материалов.

- 11.5 Два факта умышленной фальсификации материалов должны приводить к постоянному запрету на использование URS истцом.
- 11.6 Поставщики URS должны выявлять и отслеживать стороны, которым запрещено использовать URS, а также те стороны, в отношении которых эксперты вынесли определение о представлении ими жалоб, вводящих в заблуждение, или жалоб с умышленной фальсификацией материалов.
- 11.7 Отклонение жалобы по административным причинам или вынесение официального решения по существу дела, само по себе не должно являться доказательством представления жалобы, вводящей в заблуждение.
- 11.8 Апелляция на решение о том, что подана жалоба, вводящая в заблуждение, или жалоба с умышленной фальсификацией материалов может быть рассмотрена исключительно на основании того, что эксперт злоупотребил своим правом или действовал произвольно или предвзято.

## **12. Апелляция**

- 12.1 Каждая сторона имеет право подачи апелляции на вынесенное определение для повторного рассмотрения дела на основе существующего досье в рамках процедуры URS за обоснованную плату, покрывающую расходы на рассмотрение апелляции. Сторона, подающая апелляцию, должна указать конкретные основания для своей апелляции, в том числе причины, по которым податель апелляции считает решение Эксперта неверным.
- 12.2 Сбор за рассмотрение апелляции должна уплатить сторона, подающая апелляцию. Ограниченное право предоставления нового допустимого доказательства, имеющего существенное значение для Решения, предоставляется после уплаты дополнительного сбора, при условии что данное доказательство явным образом предшествует дате подачи Жалобы. Апелляционный комитет, который должен быть выбран Поставщиком, может запросить, по своему единоличному усмотрению, дополнительные справки или документы у любой из сторон.
- 12.3 Подача апелляции не должна приводить к изменению разрешения доменного имени. Например, если разрешение доменного имени больше не осуществляется исходными серверами имен на основании определения в пользу истца, это имя по-прежнему будет указывать на информационную страницу, предоставленную поставщиком URS. Если разрешение доменного имени осуществляется исходными серверами имен согласно определению в пользу владельца домена, это разрешение сохраняется в течение процедуры рассмотрения апелляции.
- 12.4 Апелляция должна быть подана в течение четырнадцати (14) дней после наступления дефолта или вынесения итогового определения, а любой ответ необходимо представить через четырнадцать (14) дней после подачи апелляции.

- 12.5 Уведомление об апелляции и выводы апелляционной комиссии должны быть отправлены поставщиком URS в электронном виде владельцу домена, истцу, регистратору и оператору регистратуры.
- 12.6 При рассмотрении апелляций должны применяться соответствующие правила и процедуры Поставщиков, отличные от указанных выше.

### **13. Другие доступные средства защиты права**

Определение в рамках URS не должно препятствовать использованию всех остальных средств защиты права, доступных стороне, подающей апелляцию, например единых правил рассмотрения споров о доменных именах (если подающая апелляцию сторона является подателем жалобы), а также иных средств защиты права, которые могут быть доступны в компетентном судебном органе. Определение в рамках URS не должно предопределять решение в пользу какой-либо стороны в рамках UDRP или иных процессуальных действий.

### **14. Пересмотр единой процедуры быстрой приостановки**

Процедура пересмотра URS будет инициирована через год после вынесения первого определения экспертов. После завершения пересмотра должен быть опубликован отчет об использовании процедуры, включающий статистические данные, и проведено общественное обсуждение полезности и эффективности данной процедуры.